

Wtorek, 5 lipca 2011 r.

3. zwraca się do Rady o ponowne skonsultowanie się z Parlamentem w przypadku uznania za stosowne wprowadzenia znaczących zmian do tekstu zatwierdzonego przez Parlament;
4. zobowiązuje swojego przewodniczącego do przekazania stanowiska Parlamentu Radzie i Komisji, a także parlamentom narodowym.

Projekt budżetu korygującego nr 3/2011: nadwyżka budżetowa za rok 2010

P7_TA(2011)0308

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 5 lipca 2011 r. w sprawie stanowiska Rady dotyczącego projektu budżetu korygującego Unii Europejskiej nr 3/2011 na rok budżetowy 2011, sekcja 3 – Komisja (11630/2011 – C7-0166/2011 – 2011/2075(BUD))

(2013/C 33 E/32)

Parlament Europejski,

- uwzględniając art. 310 i art. 314 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej oraz art. 106a Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej,
 - uwzględniając rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 z dnia 25 czerwca 2002 r. w sprawie rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich⁽¹⁾ („rozporządzenie finansowe”), w szczególności jego art. 15 ust. 3 oraz art. 37 i 38,
 - uwzględniając budżet ogólny Unii Europejskiej na rok budżetowy 2011, w formie przyjętej ostatecznie w dniu 15 grudnia 2010 r.⁽²⁾,
 - uwzględniając porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami⁽³⁾,
 - uwzględniając projekt budżetu korygującego nr 3/2011 Unii Europejskiej na rok budżetowy 2011 przedłożony przez Komisję dnia 15 kwietnia 2011 r. (COM(2011)0219),
 - uwzględniając stanowisko Rady w sprawie projektu budżetu korygującego nr 3/2011 sporządzone dnia 16 czerwca 2011 r. (11630/2011 – C7-0166/2011),
 - uwzględniając art. 75b i art. 75e Regulaminu,
 - uwzględniając sprawozdanie Komisji Budżetowej (A7-0254/2011),
- A. mając na uwadze, że projekt budżetu korygującego nr 3/2011 ma na celu wprowadzenie do budżetu na rok 2011 nadwyżki z roku budżetowego 2010 wynoszącej 4 539 394 283 EUR,
 - B. mając na uwadze, że na główne elementy tej nadwyżki składa się dodatni wynik po stronie dochodów wynoszący ponad 1,8 mld EUR, niewykorzystane środki po stronie wydatków w wysokości 2,72 mld EUR i dodatnie różnice kursowe w wysokości 22,3 mln EUR,
 - C. mając na uwadze, że większość środków po stronie dochodów (1,28 mld EUR z ogólnej kwoty 1,8 mld EUR) pochodzi z odsetek z tytułu płatności przeterminowanych i grzywien,
 - D. mając na uwadze, że różnica między przegłosowaną kwotą budżetu na 2011 r. (122,96 mld EUR) i wykorzystanymi lub przeniesionymi środkami (120,97 mld EUR) pochodzi z anulowanych środków (740 mln EUR), głównie z powodu nieprzyjęcia projektu budżetu korygującego nr 10/2010,

⁽¹⁾ Dz.U. L 248 z 16.9.2002, s. 1.

⁽²⁾ Teksty przyjęte, P7_TA(2010)0475.

⁽³⁾ Dz.U. C 139 z 14.6.2006, s. 1.

Wtorek, 5 lipca 2011 r.

- E. mając na uwadze, że niewykorzystana kwota w wysokości 2,72 mld EUR pochodzi z niewykorzystanych środków na programy, z niewykorzystanych nieuruchomionych rezerw, z niewykorzystanych środków z innych sekcji budżetu i z niepełnego wykorzystania środków przeniesionych z 2009 na 2010 r.,
1. przyjmuje do wiadomości projekt budżetu korygującego nr 3/2011 poświęcony wyłącznie uwzględnieniu w budżecie nadwyżki z 2010 r., zgodnie z art. 15 rozporządzenia finansowego;
 2. jest przekonany, że część dochodów pochodząca z odsetek z tytułu płatności przeterminowanych i grzywien nie powinna zostać uznana za nadwyżkę i nie powinna w związku z tym zostać odliczona ze składek państw członkowskich (zasoby własne w oparciu o DNB);
 3. uważa wręcz przeciwnie, że ten dochód wygenerowany dzięki egzekwowaniu unijnej polityki konkurencji powinien zostać bezpośrednio przekazany z powrotem do budżetu UE i reinwestowany; jest zdecydowany promować i bronić tej zasady podczas zbliżających się negocjacji w sprawie rocznych i wieloletnich budżetów;
 4. zatwierdza jednak stanowisko Rady w sprawie projektu budżetu korygującego nr 3/2011 bez poprawek i zobowiązuje przewodniczącego do ogłoszenia, że budżet korygujący nr 2/2011 został ostatecznie przyjęty oraz do zarządzenia jego publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*;
 5. zobowiązuje swojego przewodniczącego do przekazania niniejszej rezolucji Radzie, Komisji i parlamentom krajowym.

Egzekwowanie przepisów prawa w zakresie ochrony konsumentów *I**

P7_TA(2011)0309

Rezolucja legislacyjna Parlamentu Europejskiego z dnia 5 lipca 2011 r. w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 2006/2004 w sprawie współpracy między organami krajowymi odpowiedzialnymi za egzekwowanie przepisów prawa w zakresie ochrony konsumentów (COM(2010)0791 – C7-0012/2011 – 2011/0001(COD))

(2013/C 33 E/33)

(Zwykła procedura ustawodawcza: pierwsze czytanie)

Parlament Europejski,

- uwzględniając wniosek Komisji przedstawiony Parlamentowi Europejskiemu i Radzie (COM(2010)0791),
- uwzględniając art. 294 ust. 2 oraz art. 114 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, zgodnie z którymi Komisja przedstawiła wniosek Parlamentowi (C7-0012/2011),
- uwzględniając art. 294 ust. 3 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,
- uwzględniając opinię Komitetu Ekonomicznego-Społecznego z dnia 5 maja 2011 r. (1),
- uwzględniając zobowiązanie przedstawiciela Rady, przekazane pismem z dnia 22 czerwca 2011 r., do zatwierdzenia wniosku, zgodnie z art. 294 ust. 4 traktatu FUE],
- uwzględniając art. 55 Regulaminu,

(1) Dotychczas niopublikowana w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej.